

ANDRE TA JABE PROGRAMAREN BANKU-DATUEN FITXA

FICHA DE DATOS BANCARIOS ANDRE TA JABE

DATU PERTSONALAK DATOS PERSONALES

ESPEDIENTE ZK.:
Nº EXPEDIENTE:

IZEN-ABIZENAK
NOMBRE Y APELLIDOS

NAN
DNI

HELBIDEA
DOMICILIO

UDALERRIA
MUNICIPIO

POSTA KODEA
CÓDIGO POSTAL

BANKU-DATUAK DATOS BANCARIOS

IBAN

ENTITATEA
ENTIDAD

BULEGOA
OFICINA

KD
D.C.

KONTU-ZK. Nº DE CUENTA

Fitxa honetan adierazitako datuen jabeak adierazi du bertan idatzitako datu-bankuak bere titulartasuneko kontuarenak direla, eta Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Saila kdiru-sarrerak egiteko edo kobrantzak aurkezteko hori erabiltzeko eskatu du.

Ei/La particular cuyos datos se contienen en esta ficha señala que los datos bancarios consignados en la misma corresponden a la cuenta de su titularidad, que solicita sea considerada para la realización de ingresos o presentación de cobros por parte del Área de Igualdad, Cooperación y Ciudadanía del Ayuntamiento de Bilbao.

Jabea
El/la particular

Sinadura eta data
Firma y fecha

Banketxea
Entidad bancaria

Zigilua
Sello

ANTOLATZAILEA
ORGANIZA

B

Bilbao

UDALA
AYUNTAMIENTO
BERDINTASUN, LANKIDETZA
ETA HIRITARREN SAILA
ÁREA DE IGUALDAD,
COOPERACIÓN Y CIUDADANÍA

LAGUNTZAILEAK
COLABORAN



Universidad del País Vasco Euskal Herriko Unibertsitatea

BilbaoArte

Hemen adierazitako datu pertsonalak Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Sailak gehituko dira, enpresei laguntzeko zerbitzuak kudeatzeko asmoz. Fitxategia DBEBri jakinarazi zaio, eta datuen segurtasun osoa bermatzeko beharrezko segurtasun neurriak ditu. Gainera, datuak aholkularitzei, erakunde publikoei, fundazioei, elkartei edo finantza-erakundeei lagatzeko baimena eman du, enplegu politika aktiboak, lan-merkatuko bitartekotza eta lan-merkatuaren azterketak eta analisiak kudeatzeko. DPBLk beren-beregi aitortzen dituen datuak eskuratu, zuzendu, baliogabetu eta horren aurka egiteko eskubideak gauzatu ahaliko dira, Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Sailak idatzizko jakinarazpena bidaliz.

Los datos personales que nos proporciona pasarán a formar parte de un fichero propiedad del Área de Igualdad, Cooperación y Ciudadanía del Ayuntamiento de Bilbao, con la finalidad de gestionar los pagos por la participación en el programa "ANDRE TA JABE", notificado a la AEPD y que cuenta con las medidas de seguridad necesarias para garantizar la total seguridad de los datos. Podrá ejercer los derechos de acceso, rectificación cancelación y oposición que expresamente reconoce la LOPD, dirigiendo una comunicación escrita al Área de Igualdad, Cooperación y Ciudadanía del Ayuntamiento de Bilbao.

PROGRAMAN PARTE HARTZEKO ESKABIDEA

SOLICITUD DE PARTICIPACIÓN ANDRE TA JABE

DATU PERTSONALAK DATOS PERSONALES

ESPEDIENTE ZK.:
Nº EXPEDIENTE:

IZEN-ABIZENAK
NOMBRE Y APELLIDOS

NAN
DNI

TELEFONO-ZK.
TELÉFONO

HELBIDE ELEKTRONIKOA*
CORREO ELECTRÓNICO*

* Garrantzitsua da helbide elektronikoa zuzen idatzita egotea, komunikazio guztiak bide horretatik egingo baitira.

* Es importante que el correo electrónico esté correctamente escrito dado que todas las comunicaciones se realizarán por esta vía.

ANDRE ETA JABE programaren parte-hartzearen esparruan, taldeko ordezkariak zinpeko adierazpen hau egin du, honako hau adierazteko:

- Eskabide honetan aipatutako datuak eta horri erantsitako informazioa bat datoz errealitatearekin.
- Kide guztiak Diru-laguntzei buruzko 38/2003 Lege Orokorreko 13. artikuluan onuraduna izateko ezarritako baldintzak betetzen dituzte, eta ez daude artikuluko 2. eta 3. idatz-zatiek onuraduna izatea eragozteko aipatzen dituzten zirkunstantzietan.
- Kide guztiak programa honen oinarri arautzaileetako edukia ezagutu eta onartzen dute, eta ados daude horretatik Universidad del País Vasco–Euskal Herriko Unibertsitatearen edo Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Sailak alde onoriozta daitezkeen eskubide guztiak.
- Kide guztiak baimena ematen dute eskabide hau aurkeztuz, Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Sailak ofizioz egiazta dezan Bilboko Udalarekiko zerga egoera.

Ei/La estudiante, en el marco de la participación en el Programa “ANDRE TA JABE”, emite la presente declaración jurada mediante la que manifiesta:

- que los datos contenidos en la presente solicitud, así como la información anexa a la misma, se ajustan a la realidad.
- que reúne los requisitos establecidos en el Art. 13 de la Ley 38/2003 General de Subvenciones para obtener la condición de beneficiario/a, y que no se encuentra incurso en ninguna de las circunstancias enumeradas en los apartados 2 y 3 del citado artículo, que impiden obtener la condición de beneficiario/a.
- que conoce y acepta el contenido de las Bases Reguladoras del presente Programa y el consentimiento en todos los derechos que se puedan derivar del mismo a favor, tanto de la Universidad del País Vasco – Euskal Herriko Unibertsitatea, como del Área de Igualdad, Cooperación y Ciudadanía del Ayuntamiento de Bilbao.
- que habilita mediante la presentación de esta solicitud, para que el Área de Igualdad, Cooperación y Ciudadanía del Ayuntamiento de Bilbao compruebe de oficio su situación tributaria respecto del Ayuntamiento de Bilbao.

(e)n, 2014ko aren (e)(a)n
En ,a de de 2014

Eskatzailearen sinadura
Firma del/la solicitante

Ikasleak baimena eman du datu pertsonalak UPV/EHUren fitxategi batera gehitzeko; haren helburua “ANDRE TA JABE” programa”ren onuradunak hautatzea eta jarraitzea da, Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Sailaren laguntzaz. Horren berri eman da, Datu Pertsonalak Babesteko abenduaren 13ko 15/1999 Lege Organikoko 5. artikuluan xedatutakoaren arabera. Halaber, baimena eman dio Universidad del País Vasco–Euskal Herriko Unibertsitateari, dokumentu honetan aipatutako datu pertsonalak Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Sailari lagatzeko, haren fitxategietara gehitzeko asmoz.

Jakinarazi nahi dizugu datuak eskuratu, zuzendu, baliogabetu eta horren aurka egiteko eskubideak gauzatu ahalko direla, UPV/EHUko DBLOko segurtasun arduradunari idazkia bidaliz: Errektoretza, Sarriena auzoa zk.g., 48940 Leioa (Bizkaia); zure nortasuna egiaztatzen duen dokumentuaren kopia erantsi beharko duzu. UPV/EHUren datu pertsonalak babesteko araudia kontsultatu dezakezu honako helbide honetan: www.ehu.es/babestu.

Ei/ La estudiante autoriza el tratamiento de los datos de carácter personal que formarán parte de un fichero titularidad de la UPV/EHU, cuya finalidad es la selección y seguimiento de los/as beneficiarios/as del “Programa ANDRE TA JABE”, en colaboración con Área de Igualdad, Cooperación y Ciudadanía del Ayuntamiento de Bilba; de lo cual se informa conforme a lo dispuesto en el art. 5 de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal.

Le comunicamos que puede ejercitar los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos remitiendo un escrito a la persona Responsable de Seguridad LOPD de la UPV/EHU, Rectorado, Barrio Sarriena s/n, 48940 Leioa-Bizkaia, adjuntando copia de documento que acredite su identidad. Puede consultar el Reglamento de la UPV/EHU para la Protección de Datos de carácter Personal en la dirección de Internet www.ehu.es/babestu.

ANTOLATZAILEA
ORGANIZA

B

Bilbao

UDALA
AYUNTAMIENTO
BERDINTASUN, LANKIDETZA
ETA HIRITARREN SAILA
ÁREA DE IGUALDAD,
COOPERACIÓN Y CIUDADANÍA

LAGUNTZAILEAK
COLABORAN



Universidad del País Vasco Euskal Herriko Unibertsitatea

BilbaoArte

PROGRAMAN PARTE HARTZEKO ESKABIDEA SOLICITUD DE PARTICIPACIÓN ANDRE TA JABE

ESPEDIENTE ZK.:
Nº EXPEDIENTE:

TALDEAREN IZENA NOMBRE DEL COLECTIVO

IZEN-ABIZENAK NOMBRE Y APELLIDOS	NAN DNI	TELEFONO-ZK. TELÉFONO	HELBIDE ELEKTRONIKOA* CORREO ELECTRÓNICO*
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

* Garrantzitsua da helbide elektronikoa zuzen idatzita egotea, komunikazio guztiak bide horretatik egingo baitira.

* Es importante que el correo electrónico esté correctamente escrito dado que todas las comunicaciones se realizarán por esta vía.

ANDRE ETA JABE programaren parte-hartzearen esparruan, taldeko ordezkariak zinpeko adierazpen hau egin du, honako hau adierazteko:

- Eskabide honetan aipatutako datuak eta horri erantsitako informazioa bat datoz errealitatearekin.
- Kide guztiak Diru-laguntzei buruzko 38/2003 Lege Orokorreko 13. artikuluan onuraduna izateko ezarritako baldintzak betetzen dituzte, eta ez daude artikuluko 2. eta 3. idatz-zatiek onuraduna izatea eragozteko aipatzen dituzten zirkunstantzietan.
- Kide guztiak programa honen oinarri arautzaileetako edukia ezagutu eta onartzen dute, eta ados daude horretatik Universidad del País Vasco–Euskal Herriko Unibertsitatearen edo Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Sailak alde onoriozta daitezkeen eskubide guztiekin.
- Kide guztiak baimena ematen dute eskabide hau aurkeztuz, Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Sailak ofizioz egiazta dezan Bilboko Udalarekiko zerga egoera.

El/La estudiante, en el marco de la participación en el Programa “ANDRE TA JABE”, emite la presente declaración jurada mediante la que manifiesta:

- que los datos contenidos en la presente solicitud, así como la información anexa a la misma, se ajustan a la realidad.
- que reúne los requisitos establecidos en el Art. 13 de la Ley 38/2003 General de Subvenciones para obtener la condición de beneficiario/a, y que no se encuentra incurso en ninguna de las circunstancias enumeradas en los apartados 2 y 3 del citado artículo, que impiden obtener la condición de beneficiario/a.
- que conoce y acepta el contenido de las Bases Reguladoras del presente Programa y el consentimiento en todos los derechos que se puedan derivar del mismo a favor, tanto de la Universidad del País Vasco – Euskal Herriko Unibertsitatea, como del Área de Igualdad, Cooperación y Ciudadanía del Ayuntamiento de Bilbao.
- que habilita mediante la presentación de esta solicitud, para que el Área de Igualdad, Cooperación y Ciudadanía del Ayuntamiento de Bilbao compruebe de oficio su situación tributaria respecto del Ayuntamiento de Bilbao.

Ordezkararen sinadura
Firma del/la representante

Taldeko gainerako kideen sina
Firma del resto de miembros del colectivo

(e)n, 2014ko aren (e)(a)n
En ,a de de 2014

Ikasleak baimena eman du datu pertsonalak UPV/EHuren fitxategi batera gehitzeko; haren helburua “ANDRE TA JABE” programaren onuradunak hautatzea eta jarraitzea da, Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Sailaren laguntzaz. Horren berri eman da, Datu Pertsonalak Babesteko abenduaren 13ko 15/1999 Lege Organikoko 5. artikuluan xedatutakoaren arabera. Halaber, baimena eman dio Universidad del País Vasco–Euskal Herriko Unibertsitateari, dokumentu honetan aipatutako datu pertsonalak Bilboko udaleko Berdintasun, Lankidetzeta eta Hiritarren Sailari lagatzeko, haren fitxategietara gehitzeko asmoz.

Jakinarazi nahi dizugu datuak eskuratu, zuzendu, baliogabetu eta horren aurka egiteko eskubideak gauzatu ahalko direla, UPV/EHUko DBLoko segurtasun arduradunari idazkia bidaliz: Errektoretza, Sarriena auzoa zk.g., 48940 Leioa (Bizkaia); zure nortasuna egiaztatzen duen dokumentuaren kopia erantsi beharko duzu. UPV/EHuren datu pertsonalak babesteko araudia kontsultatu dezakezu honako helbide honetan: www.ehu.es/babestu.

El/ La estudiante autoriza el tratamiento de los datos de carácter personal que formarán parte de un fichero titularidad de la UPV/EHU, cuya finalidad es la selección y seguimiento de los/as beneficiarios/as del “Programa ANDRE TA JABE”, en colaboración con Área de Igualdad, Cooperación y Ciudadanía del Ayuntamiento de Bilba; de lo cual se informa conforme a lo dispuesto en el art. 5 de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal.

Le comunicamos que puede ejercitar los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos remitiendo un escrito a la persona Responsable de Seguridad LOPD de la UPV/EHU, Rectorado, Barrio Sarriena s/n, 48940 Leioa-Bizkaia, adjuntando copia de documento que acredite su identidad. Puede consultar el Reglamento de la UPV/EHU para la Protección de Datos de carácter Personal en la dirección de Internet www.ehu.es/babestu.

ANTOLATZAILEA
ORGANIZA



Bilbao

UDALA
AYUNTAMIENTO
BERDINTASUN, LANKIDETZETA
ETA HIRITARREN SARLA
ÁREA DE IGUALDAD,
COOPERACIÓN Y CIUDADANÍA

LAGUNTZAILEAK
COLABORAN



Universidad
del País Vasco

Euskal Herriko
Unibertsitatea

BilbaoArte